

## RAPPORTO DI REVISIONE 2025 ASSOCIAZIONE GIARDINO DEI GHIACCIAI DI CAVAGLIA

---

Stimata Assemblea dei Soci

In qualità di revisori abbiamo svolto in data 17 marzo 2026 la revisione del conto annuale dell'Associazione Giardino dei Ghiacciai di Cavaglia per l'anno 2025, che chiude con una **perdita d'esercizio 2025 di CHF 5'627.25** e un **capitale proprio al 31.12.2025 di CHF 9'773.40**.

La nostra revisione è stata svolta conformemente allo Standard svizzero sulla revisione limitata, il quale richiede di pianificare e svolgere la revisione in maniera tale che anomalie significative nel conto annuale possano essere identificate.

Il cassiere, in collaborazione con gli altri membri del Comitato, è responsabile dei conti annuali, mentre il nostro compito consiste nella sua revisione. Confermiamo di adempiere i requisiti di idoneità e di indipendenza.

Il Presidente e il Cassiere ci hanno fornito tutte le informazioni richieste. Le pezze giustificative che abbiamo controllato a campione corrispondono alle registrazioni nella contabilità, la quale è tenuta in perfetto ordine. Possiamo confermare che le singole voci corrispondono al conto annuale presentati per l'approvazione. Inoltre, abbiamo preso visione dei verbali delle Riunioni di Comitato e dell'Assemblea e ci risulta che tutte le decisioni sono state osservate.

Proponiamo alla lodevole Assemblea di voler accettare i conti come presentati e di dar scarico al Cassiere e al Comitato, ringraziandoli per il loro operato.

Poschiavo, 21.03.2026

I revisori:

  
Achille Zala

  
Ivan Fanconi

## REVISIONSBERICHT 2025 VEREIN GLETSCHERGARTEN CAVAGLIA

---

Geschätzte Mitgliederversammlung

Als Revisionsstelle haben wir am 17. März 2026 die Jahresrechnung des Vereins Gletschergarten Cavaglia für das Jahr 2025 geprüft, die mit einem **Jahresverlust 2025 von CHF 5'627.25** und einem **Eigenkapital per 31. Dezember 2025 von CHF 9'773.40** abschliesst.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem schweizerischen Standard zur eingeschränkten Revision, wonach die Prüfung so zu planen und durchzuführen ist, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden können.

Für die Jahresrechnung ist der Kassier in Zusammenarbeit mit den anderen Mitgliedern des Vorstandes verantwortlich, und unsere Aufgabe ist es, diese zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Eignung und Unabhängigkeit erfüllen.

Der Präsident und der Kassier haben uns alle angeforderten Informationen zur Verfügung gestellt. Die von uns stichprobenweise geprüften Belege stimmen mit den Eintragungen in der Buchführung überein, die einwandfrei geführt ist. Wir können bestätigen, dass die einzelnen Buchungen mit der zur Genehmigung vorgelegten Jahresrechnung übereinstimmen. Darüber hinaus haben wir die Protokolle der Vorstandssitzungen und der Mitgliederversammlung eingesehen und können bestätigen, dass alle Beschlüsse eingehalten wurden.

Wir schlagen der Versammlung vor, die Jahresrechnung in der vorgelegten Form zu genehmigen und dem Kassier und dem Vorstand Entlastung zu erteilen und ihnen für ihre Arbeit zu danken.

Poschiavo, 21.03.2026

Die Revisoren:



Achille Zala



Ivan Fanconi